



To Whom It May Concern:

A record on you exists in the Washington County Juvenile Department. Oregon law provides that it is possible for certain records to be destroyed. See Oregon Revised Statute 419A.260-419A.262 for the complete statute on the expunction of juvenile records. You may get an application for expunction at the Juvenile Department or on their website. <https://www.washingtoncountyor.gov/juvenile/juvenile-publications-forms>

There are several ways in which a person over eighteen (18) may be eligible to have their records expunged:

1. If you turned 18 **after** January 2, 2022 **and** have never been found within the jurisdiction of the Court. Your record will automatically be expunged after you turn 18.
  2. If you turned 18 **before** January 3, 2022 **and** have never been found within the jurisdiction of the Court – your record can be expunged with a completed application.
  3. If you turned 18 **after** January 1, 2024 **and** were found within the jurisdiction of the juvenile court for one or more violations or misdemeanors; **and**
    - There is no pending petition in juvenile court that alleges criminal conduct under ORS 419C.005; **and**
    - never been waived to criminal court (419C.349 or 419C.352); **and**
    - You never had contact with the juvenile department resulting in a conviction under ORS 137.707; **and**
    - You do not owe any restitution.
  4. If you turned 18 **before** January 1, 2024, your record can be expunged with a completed application.
  4. At least four years have passed since the date of closure of your most recent Juvenile Court case **and**;
    - Since your most recent closure, you have not been convicted of a Felony or a Class A Misdemeanor;
    - No proceedings seeking a criminal conviction or an adjudication in a Juvenile Court are pending against you;
    - You are not within the jurisdiction of the court for any delinquent act or certain types of dependency petitions; **and**
    - The Juvenile Department is not aware of any pending investigation of you by any law enforcement agency.
- If the above criteria are met the Juvenile Court has the authority to order all or any part of your record expunged.
5. **If the above criteria are not met**, you may still request expunction. The court will order expunction if it finds that to do so would be in the best interest of you and the public. You must apply for this consideration. The District Attorney (DA) may object to the expunction. If the DA objects you will be notified of their objections. The DA must provide notice to victims at the time of the expunction request. You and the victims will be notified of any scheduled hearing related to the expunction.

When it is determined you qualify for expunction, the Order of Expunction will be sent to each agency that referred you to this Department or you engaged with. Each agency is required to destroy their records and must return the Order indicating compliance with it within 90 days. Records kept by the Oregon Department of Human Services, or the Oregon Youth Authority are not destroyed, they are sealed and cannot be referenced without a Court Order. A Final Order will be sent to you listing the agencies that complied with the Expunction Order. It may take up to six (6) months for the process to be completed.

When you receive your copy of the Final Order, under Oregon law, you may say that your record never existed. Agencies complying with the Order must treat their contact with you as though it never occurred. They must inform those who inquire about their contact with you, that no record exists including the United States Military Service.

Youth Rights and Justice has a free expunction clinic to assist individuals in going through the process to expunge their juvenile records. Their link is: <https://youthrightsjustice.org/youth-family-resources/getting-your-record-expunged/>. Expunction guide [brochure](#).

Washington County Juvenile Department

Rev 01/2024



A quien le corresponde:

Existe un expediente relacionado con usted en el Departamento de Menores del Condado de Washington. La ley de Oregon especifica que es posible que ciertos expedientes puedan ser destruidos. Consulte el estatuto revisado de Oregon 419A.260-419A.262 para el estatuto completo de la destrucción de expedientes de menores. Puede obtener una solicitud para la destrucción de expediente en el Departamento de Menores o en el sitio Web del Departamento de Menores. *(solicitud en español es solo para referencia y debe ser llenada en inglés.)*

Hay varias maneras en las que una persona mayor de dieciocho (18) años puede ser elegible para la destrucción de su expediente:

1. Si cumplió 18 años **después** del 2 de enero de 2022 **Y** nunca se han encontrado dentro de la jurisdicción de la corte. Su expediente será destruido automáticamente después de cumplir los 18 años.
2. Si cumplió 18 años **antes** del 3 de enero de 2022 **Y** nunca se han encontrado dentro de la jurisdicción de la corte – su expediente puede ser destruido con una solicitud completa.
3. Si cumplió 18 años **después** del 1 de enero de 2024 **Y** estaba bajo la jurisdicción de la corte por una o más violaciones o delitos menores **Y**:
  - No hay ninguna petición pendiente en la corte juvenil que alega conducta criminal bajo ORS 419C.005; **Y**
  - Nunca fue renunciado a la corte penal (419C.349 o 419C.352); **Y**
  - Usted nunca tuvo contacto con el departamento de menores resultando en una condena bajo ORS 137.707; **Y**
  - No debe restitución alguna.
  - Si cumplió 18 años **después** del 1 de enero de 2024, su expediente puede ser destruido con una solicitud completa.
4. Han pasado por lo menos cuatro años desde la fecha que se cerró su caso más reciente en la corte juvenil **Y**:
  - Desde la última fecha de su caso más reciente, no han sido condenado de un Delito mayor, o un Delito menor de Clase A;
  - No hay procedimientos pendientes en su contra que busquen una condena penal o una adjudicación en una corte juvenil;
  - No se encuentra dentro de la jurisdicción de la corte por cualquier acto de delincuencia, ni ciertos tipos de peticiones de dependencia; **Y**
  - El Departamento de Menores no tiene conocimiento de alguna investigación pendiente sobre usted por una agencia de la ley.

Si califican con los criterios mencionados, la corte juvenil tiene la autoridad para ordenar que todo o parte de su expediente sea destruido.

5. **Si no califican con los criterios mencionados**, aún podrá solicitar destrucción de expediente. La corte autorizará la destrucción de expediente si determina que en hacerlo sería lo mejor para usted y el público. El Fiscal de Distrito podrá oponerse a la destrucción de expediente. Si el fiscal de distrito se opone a la destrucción se le notificará de su objeción. El fiscal de distrito debe notificar a las víctimas en el momento de la solicitud de la destrucción de expediente. Usted y las víctimas serán notificados de cualquier audiencia programada relacionada con la destrucción de expediente.

Cuando se determine que califica para la destrucción de expediente, la Orden de Destrucción será enviado a cada agencia que lo refirió a este Departamento o con la que se comprometió. Cada agencia está obligada a destruir sus expedientes y devolver la Orden indicando el cumplimiento dentro de 90 días. Los expedientes guardados por el Departamento de Servicios Humanos del Estado de Oregon, o el Departamento de Autoridad de Menores de Oregon no son físicamente destruidos, son sellados y no podrán ser referenciados sin una Orden Judicial. Una Orden Final será enviado a usted con una lista de las agencias que cumplieron con la Orden de Destrucción. El proceso puede demorar hasta seis (6) meses para finalizarse.

Cuando reciba su copia de la orden final, según la ley de Oregon, podrá decir que su expediente nunca existió. Las agencias que cumplieron con la Orden deben tratar su contacto con ellos como si nunca hubiera ocurrido. Deben informar a quienes pregunten sobre el contacto con usted, que no existe ningún expediente, incluyendo el Servicio Militar de los Estados Unidos.

El “Youth Rights and Justice” tiene una clínica de destrucción de expediente gratuita para ayudar a las personas por el proceso de destrucción de expediente juvenil. Su enlace es: <https://youthrightsjustice.org/youth-family-resources/getting-your-record-expunged/>. [Guía](#) de destrucción de expediente.